

2787

BUREAU HASTINGS PARK
OFFICE OF THE CUSTODIAN
JAPANESE SECTION

FILE NO. 2707

To be completed by persons of the Japanese race having property in any protected area. The proper administration of this property requires such persons to give full particulars as requested in this form.

PERSONAL INFORMATIONNAME: SOGAWA, Masanori KennethHOME ADDRESS: 473 Powell St., Vancouver, B.C.REGISTRATION NUMBER 11313 SEX: Male AGE: 34OCCUPATION: Barber

(If any business or businesses carried on, state where, under what name and whether carried on by yourself or in partnership with anyone; if partnership, give partner's name.)

EMPLOYER: MyselfMARRIED? YesNAME OF WIFE OR HUSBAND: Asaye LilaADDRESS OF WIFE OR HUSBAND: 473 Powell St., Vancouver, B.C.NAMES OF ANY LIVING CHILDREN: Barbara-Ellen (F) Carol (F)ADDRESS OF CHILDREN: ~~21 years~~ 473 Powell St., Vancouver, B.C.AGE OF CHILDREN: 2½ years 9 months**STATEMENT OF ALL REAL PROPERTY** (Each parcel must be mentioned and particulars given)1. LOCATION AND DESCRIPTION: None2. BUILDINGS AND OTHER IMPROVEMENTS: None3. INSURANCE (Give particulars; state where policies are) None4. TAXES (Amount and where payable) None5. ENCUMBRANCES (Including any unregistered claims or deposit of title deed) None6. OCCUPANCY AND LEASES (If vacant so state) None

3. GIVE THE NAME AND ADDRESS OF ANY PERSON HAVING ANY INTEREST IN, OR CLAIM ON ANY SUCH PROPERTY. None

2. HORSES, LIVESTOCK AND OTHER ANIMALS, POULTRY AND PETS. None

1. GIVE BRIEF DESCRIPTION AND STATE LOCATION OF FURNITURE, FIXTURES, EQUIPMENT AND MACHINERY, STOCK IN TRADE AND PERSONAL EFFECTS.
3 steel beds, 1 crib, 1 oil range, 1 oil heater, 1 cedar chest, Singer sewing machine, kitchen utensils, chinaware for 6 people, barber shop equipment, all at 473 Powell St., Vancouver, B.C.
Also 1 trunk, 1 box full of clothes in the same place.

STATEMENT OF PERSONAL PROPERTY OWNED:

6. IF FARM LAND, PARTICULARS OF CROPS SOWN. None

5. SUB-TENANTS, IF ANY (Give name, address, rent and to what date paid) None

4. STATE WHEREABOUTS OF LEASE. None

3. PARTICULARS OF LEASE AND RENT AND DATE TO WHICH PAID. None

2. LANDLORD'S NAME AND ADDRESS: Kaichiro SOGAWA (my father) 473 Powell St. Vancouver, B.C.

1. LOCATION AND DESCRIPTION: Dwelling house at 473 Powell St., Vancouver

STATEMENT OF REAL PROPERTY OCCUPIED

9. IF FARM LAND STATE CROPS SOWN. ---

8. STATE IF ANY OTHER PERSON HAS ANY INTEREST. ---

7. STATE WHEREABOUTS OF TITLE DOCUMENTS. ---

4. INSURANCE CARRIED ON ABOVE PROPERTY: None

5. MORTGAGES, LIENS AND OTHER CLAIMS ON PROPERTY IN POSSESSION OF
OTHERS: None

6. MONEYS OWING TO YOU (State if any of these debts assigned and if so, to whom) None

7. BONDS, DEBENTURES, SHARES, STOCKS OR OTHER SECURITIES (State whereabouts)
\$50 Victory Bond in my possession

8. BANK ACCOUNTS: None

9. LIFE INSURANCE: None

10. INTEREST IN ANY ESTATES OR TRUSTS: None

11. SAFETY DEPOSIT BOX: None

LIABILITIES:

1. PERSONAL DEBTS: None

2. TRADE DEBTS: None

REMARKS:

I certify that the above information is true and complete and fully discloses all my property of every description in any protected area in British Columbia and sets forth all my liabilities direct and indirect.

Dated this 9th day of April 1942.

[Signature]
Witness

(Signature)

[Signature]

FOR DEPARTMENTAL USE

[Handwritten mark]

INFORMATION FROM R.C.M.P.

Date

Nov. 9/43

2787

SOGAWA

Masanori

Kenneth

(Surname in Block Letters)

Identification No. 11313

Male - Female
(check)

Age

Feb. 12, 1908

Former Address

Box 369

Ocean Falls B.C.

479

Powell St. City

Date Evacuated

1/6/42

Naturalized - Canadian-Born - National
(check)

Present Address

Slocan, B.C.

Married - Single
(check)

Name of Wife

(^{nie}SHIMIZU) Aoye Lila

#11312

9190

Name of Husband

Name of Mother

(^{nee}SHINDA) Hagino

Name of Father

Kiichiro #01720

Names of Children under 16

(#01769)

Mayumi Barbara Ellen (F)

4/10/39

Requested by

ECG

Registered with Custodian

Yes
(Yes or No)

Additional Information

Barber

File No. 2787

December 2nd, 1944

CLAIMS DEPARTMENT

Kenneth Masanori SOGAWA - Reg. No. 11313

CREDITORS:-

NO CLAIMS ON FILE.

NO CLAIMS ON WIFE'S FILE No. 9190

*to Paul — \$ 49⁹⁰
2-12-44*

/ND

2787
CANADA
DEPARTMENT OF THE SECRETARY OF STATE

OFFICE OF THE CUSTODIAN
JAPANESE SECTION

RECEIVED
APR 25 1942

OFFICE OF THE CUSTODIAN

JAPANESE EVACUATION SECTION

Agent's Report by - on SOGAWA - Kenneth Masanori
H. Wyburn George, 475 Powell St.,
408 Hornby St., Vancouver, B.C.

Registration No.
11513

Mr. Sogawa, with his wife and two children, was evacuated from Ocean Falls, B.C., where he operated a barber shop. His family are presently residing with his father, Kaichiro Sogawa at 475 Powell St., Vancouver, B.C.

1. Real Property - None.

3. Personal Property & Effects - located at 475 Powell St., Vancouver, B.C. Inventory not verified except verbally, goods still being in possession of wife.

Said to consist of items enumerated in statement by K. M. Sogawa dated 9th April, 1942, with the addition of:

- 1 Beatty Washing Machine
- 1 Baby Buggy and
- 1 - 12 ft. boat with 3.7 Johnson outboard motor.

This boat was reported and surrendered to the representative of the Fishing Vessels Disposal Commission at Ocean Falls.

7. Bonds - 1 - \$50.00 Victory Bond in possession of K. M. Sogawa.

Remarks

K. M. Sogawa has not been doing business in Vancouver. He states that he is going to sell the \$50.00 Victory bond shown above and also is trying to dispose of the Beatty Washing Machine. He is filing an application for the position of barber at the Manning Pool, Hastings Park, in which case he will require to take the barber equipment shown in the inventory with him.

Sogawa states that his boat, surrendered at Ocean Falls, B.C. with some twenty or more others, is not nor are the majority of the others, commercial fishing boats, consequently they are lacking in proper identification marks. Further that he has had a request from the representative of the Fishing Vessels Disposal Commission for any assistance he, Sogawa, might be able to give in identification of the various boats. In response to this request, he offered to proceed to Ocean Falls for this purpose without charge other than his actual expenses. This offer apparently has not been accepted and Sogawa thinks this lack of proper identification may work hardship on owners whose boats may be sold but to whom, through lack of proper identification, the proceeds cannot be paid promptly.

Recommendations

1. That this man be permitted to sell such of his chattels as he may wish.

2. That his application for position of barber be furthered in so far as possible.

3. In the event of his failing to obtain this position, the barber equipment, which consists of one chair and sundry small equipment such as clippers, razors, and other accessories, be stored.

4. That consideration be given to the question of the boats at Ocean Falls and the advantage accruing to the representative of the F.V.D. Commission if Sogawa's offer were to be accepted.

April 23rd, 1942.

H. Wyburn George
H. G.

1843 & 2787

October 28, 1943

Captain M. Coolden, R.C.N.,
H.M.C. Dockyard,
Esquimalt, B. C.

Dear Sir:

Re: Your E.S. 10-4-1

With further reference to Naval Officer-in-Charge, Vancouver's B.15-37-2 of 19th April, 1943, and B.15-37-2 of 1st April, 1943, dealing with outboard motors seized at Ocean Falls, B. C., the following outboard motors were not among those turned over to the Custodian.

Johnson Model 200, Serial 26007 - Magonachi SEKI, Reg. 11398
Johnson Model 300, Serial 27152 - Masanori K. SOGAWA, Reg. 11313

These motors were purchased originally in 1936, and their present value, according to Hoffars Limited, local agents for these motors, would be,

Model 200, Serial 26007 - \$35.00
Model 300, Serial 27152 - 40.00

These prices have been verified by Commissioned Engineer J. M. Murphy, R.C.N.R., H.M.C. Burrard.

As these motors could not be found after having been delivered to H.M.C. Dockyard, we hereby make claim on behalf of the owners for payment at the values shown above.

Yours very truly,

F. Matheson,
Specified Articles Department.

2021/3/44

MEMORANDUM TO FILE 2787

March 21, 1944

Re: Masanori Kenneth SOGAWA, Reg. #11313

<u>Article</u>	<u>Description</u>	<u>Sale Price</u>
Ocean Falls Boat #9	12 foot hull	\$10.00
Engine	Johnson Model 300, Serial No. 27152	

The engine has been lost
and a claim for \$40.00
filed with Naval Service,
Esquimalt. ~~Still unpaid.~~

Paid Nov. 25, 1944

J. MacLellan

2787 & 1843

November 30, 1944.

Chief Treasury Officer,
Naval Service,
Department of National Defence,
Ottawa, Ontario.

Dear Sir: Your File: N.S.S. 16018-821/4
 E.T.R. 109

We have received Naval Service C2 cheque No. 70012,
in the amount of \$75.00, and enclose herewith our receipts
in acknowledgment, as follows:

On behalf of Magohachi SEKI, #11396, File 1843 - Payment for loss of one outboard motor	\$35.00
On behalf of Masamori Kenneth SUGAWA, #11913, File 2787 Payment for loss of one outboard motor	\$40.00

Yours very truly,

Enclosures (2)

F. Matheson,
Specified Articles Department.